

notas técnicas y fuentes

Notas técnicas:

■ La tasa de mortalidad infantil (TMI) y la razón de mortalidad materna (RMM) (IB 10, 12) son reportados por el país. En algunos países debido al número pequeño de eventos, la tasa/razón no cumple con las normas para fiabilidad y precisión; en ese caso se presenta el número de eventos. Un aumento en los valores de la TMI o RMM puede reflejar una mejoría en la cobertura y calidad de la información.

■ Muertes por causas mal definidas e ignoradas (IB 16) son registradas en un año específico con la causa básica correspondiente a síntomas, signos y afecciones mal definidas e ignoradas (CIE-10: R00-R99).

■ Subregistro de mortalidad (IB 17) está determinado al restar de 1 el total de las defunciones acumuladas registradas en un país-período, dividido por el total de las defunciones acumuladas corregidas, obteniendo después de aplicar las tasas de mortalidad crudas estimadas de Naciones Unidas a la población correspondiente. Para países con población < 300.000 hab. se usa la tasa y población de la Oficina del Censo de los EUA.

■ Las tasas de mortalidad corregidas (IB 18Tc/Hc/Mc — IB 28Tc/Hc/Mc) se calcularon sobre la mortalidad registrada, aplicando un algoritmo de corrección del subregistro y un algoritmo de redistribución de las defunciones por causas mal definidas, según la metodología presentada en Estadísticas de Salud de las Américas, edición de 2006 (<http://www.paho.org/ESA2006>).

■ Las tasas de mortalidad ajustadas por edad (IB 18Ta/Ha/Ma — IB 28Ta/Ha/Ma) se calcularon con el método directo, aplicando la población estándar mundial (2.400 menores de un año; 9.600 de 1 a 4 años; 19.000 de 5 a 14 años; 43.000 de 15 a 44 años; 19.000 de 45 a 64 años; y 7.000 de 65 años y más) (WHO, World Health Statistics Annual; Edición 1996, Geneva, 1998).

■ La población en riesgo de malaria (IB 31) hace referencia a las áreas de alto y moderado riesgo de transmisión malárica. Riesgo moderado: IPA entre 1 y 10/1.000 hab; riesgo alto: IPA > 10/1.000 hab.

■ Gasto Nacional en Salud (IB 42A) corresponde al gasto en la función Salud (División 07) de la Clasificación del Gasto del Gobierno según Funciones de la Familia Internacional de Clasificaciones de Naciones Unidas. Incluye gastos del gobierno general, fondos de seguridad social y otros sistemas públicos de aseguramiento en salud (obligatorios). Fuente de datos: Base de datos de estadísticas de finanzas públicas del Fondo Monetario Internacional (Versión impresa 2007 y CD 2004) y de informes financieros de instituciones de seguros públicos de salud. Para mayor información, favor ver:

www.paho.org/Spanish/DPM/SHD/HP/nhexp-metodos.htm

■ El denominador para el cálculo de las tasas de los IB 29, 30, 31, 35 y 41: UN WPP 2008 Revisión; Oficina del Censo de los EUA.

Los valores de agregación subregional expresan valores medios ponderados por el respectivo denominador. Para los valores absolutos se presenta la sumatoria de la subregión. Valores de diferentes años están incluidos en el total subregional.

La información presentada en esta publicación deroga la de ediciones anteriores y está sujeta a continua revisión. Se recomienda no comparar series de datos entre las distintas ediciones. Las fuentes de datos fueron definidas para asegurar la comparabilidad; por consiguiente las estadísticas pueden diferir de las estadísticas nacionales.

Cita sugerida:

Organización Panamericana de la Salud, Información y Análisis de Salud: Situación de Salud en las Américas: Indicadores Básicos 2009. Washington, D.C., Estados Unidos de América, 2009.

Fuentes de datos:

■ Informes técnicos de las Representaciones OPS/OMS de los países de la Región; 2009 (IB 10, 12, 37, 41, 43-44, 49. **Actualizada hasta el 26 de junio del 2009.**

■ Informes de las áreas técnicas regionales OPS/OMS; 2009 (IB 29-36, 38-40, 42AB, 45-48. **Actualizada hasta el 26 de junio del 2009.**

■ United Nations Population Division. World Population Prospects: The 2008 Revision. New York; 2009 (IB 1-6, 8, 9THM).

■ U.S Bureau of the Census. International Data Base. (IB 1-6, 8, 9THM). Acceso el 20 julio del 2009 en

<http://www.census.gov/ipc/www/idb/informationGateway.php>

■ World Health Organization. World Health Statistics 2009. Geneva, WHO; 2009 (IB 11, 13).

■ United Nations Population Division. World Urbanization Prospects: The 2007 Revision. New York; 2006 (IB 7).

■ OPS/OMS. Sistema de Información Técnica: Base de Datos Regional de Mortalidad. HSD/HA; Washington DC; 2009 (IB 14 - 28).

■ UNESCO. Institute for Statistics (UIS). Data Centre. UIS Estimates (IB 50THM). Acceso el 20 de julio del 2009 at <http://www.stats.uis.unesco.org>.

■ United Nations. Food and Agriculture Organization (FAO). Food Balance Sheets. FAOSTAT Statistical Database. Rome (IB 51). Acceso el 27 de julio del 2008 en <http://apps.fao.org>.

■ The World Bank. 2009 World Development Indicators. Washington DC; 2009 (IB 52AB — 54).

■ WHO/UNICEF. Joint Monitoring Programme for Water Supply and Sanitation (JMP, 2008). Datos proporcionados por el Centro Panamericano de Ingeniería Sanitaria y Ciencias del Ambiente (CEPIS).

Mapa:

Base de Datos Regionales de Mortalidad OPS/OMS, 2008. Análisis: HSD/HA.

Símbolos y abreviaturas:

(-) magnitud cero; (0) magnitud inferior a la mitad de la unidad de medición; (...) dato no disponible; (c) circa; (hab) habitantes; (nv) nacidos vivos; (uad) último año disponible; (ppa) paridad del poder adquisitivo; (PBI) producto bruto interno; (EDA) enfermedad diarreica aguda: CIE10: A00-A09; (IRA) infección respiratoria aguda: CIE10: J00-J22; (BK+) positivo a bacilo de Koch (tuberculosis); (IPA) índice parasitario anual; (sida) síndrome de inmunodeficiencia adquirida; (DPT3) difteria-pertussis (tos ferina)-tétanos, tercera dosis; (Polio 3) vacuna antipoliomielítica oral o vacuna inactivada, tercera dosis; (BCG) vacuna antituberculosa (bacilo Calmette-Guerin); (SRP) sarampión, rubeola y pariditis; (n/a) no aplica; (IB) indicador básico.

Códigos de país según ISO 3166-1:

Aruba (ABW), Anguila (AIA), Antillas Neerlandesas (ANT), Argentina (ARG), Antigua y Barbuda (ATG), Bahamas (BHS), Belice (BLZ), Bermuda (BMU), Bolivia (BOL), Brasil (BRA), Barbados (BRB), Canadá (CAN), Chile (CHL), Colombia (COL), Costa Rica (CRI), Cuba (CUB), Islas Caimán (CYM), Dominica (DMA), República Dominicana (DOM), Ecuador (ECU), Guadalupe (GLP), Granada (GRD), Guatemala (GTM), Guayana Francesa (GUF), Guyana (GUY), Honduras (HND), Haití (HTI), Jamaica (JAM), Saint Kitts y Nevis (KNA), Santa Lucía (LCA), México (MEX), Montserrat (MSR), Martinica (MTQ), Nicaragua (NIC), Panamá (PAN), Perú (PER), Puerto Rico (PRI), Paraguay (PRY), El Salvador (SLV), Suriname (SUR), Islas Turcas y Caicos (TCA), Trinidad y Tobago (TTO), Uruguay (URY), Estados Unidos de América (USA), San Vicente y las Granadinas (VCT), Venezuela (VEN), Islas Vírgenes RU (VGB) e Islas Vírgenes EUA (VIR).

Para mayor información dirigirse a: Vigilancia de la Salud y Prevención y Control de Enfermedades (HSD) • Información y Análisis Salud (HA)
Organización Panamericana de la Salud • 525 Twenty-third Street, N.W. • Washington, D.C., 20037, USA • ha@paho.org

OPS/HSD/HA/09.01